

bb 67. kisiklott egy 33-as villamos - rend a vasuton -
ismét működnek a szentendrei szivattyuk

ö tf/fk bh la

1971. január 22.

sinen vagyunk, rendben mennek a dolgok és a vonatok -
igy adott tömör helyzetjelentést péntek este a más főmenet-
irányítója. közölte: már kisebb késések sincsenek, a menet-
rendet mindenütt be tudják tartani. hasonlóan kedvező a kpm-
től kapott információ is: mind a fő-, mind a mellék utvonalak
járhatók, elvéve akad csak kisebb foltokban hó, latyak né-
melyik alsóbbrendű uton. mindamellelt készletben állnak a
szórókocsik, az ekés és hóharácsoló munkagépek, ha a fagy miatt
sikossá válnak az utak, kellően „alákészíthessék”, a jármű-
vnek. a mögöttünk lévő jó néhány nap megfeszített munkája
után most kicsit lazább a tempó az utógyi szolgálatnál.

a vízellátásban kimaradásokat okozott szentendrei szigeti
kábelhiba kijavítása folyamatban van, ám a vízszolgáltatás
pénteken már helyreállt. a szokásos napi mennyiséget, tehát
700 ezer köbméter vizet tudtak biztosítani a nap folyamán a
fővárosnak. a meghibásodás egyébként körülbelül 20 kilométeres
kábelrendszerben történt, több ponton - ezért a kábelek helyett
ágrégátorról termelt árammal működtetik a szivattyukat. a
kábeljavítás több napot vesz igénybe, mert rendkívül rossz
terep nehezíti a munkálatokat.

a budapesti közlekedésben, legalábbis az időjárás miatt
különösebb nehézség nem adódott. délutáni csupán az számított
említésre méltó „eseménynek”, hogy a 6-os villamoson valaki-
nek a kezére rácsukták az ajtót. ennél is enyhébb kimenetelű
volt 4 kisebb jármű-koccanás. este viszont az árpád-híd pesti
hidfőjénél kisiklott egy 33-as villamos, s emiatt időlegesen
csak átszállással lehetett eljutni Óbudára, onnan pedig pestre.
a kellemetlenséget egy óra alatt megszüntették.

a 04-et súlyos eset miatt nem tárcsázták pénteken./mti/
--

- 54 -

20.55 bn

- v é g e .-

6 21¹⁰

M.T.I.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda. Budapest, I. Fém-utca 5-7. Telefon: 159-490, 359-590

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

mti b e l f ö l d i h i r e k

1971. január 23.

bb. 1. négyszázezer választott tisztségviselő a szakszer-
vényekben - végetérték a bizalmi és a műhelybizottsági választások
megkezdődtek a vállalati szakszervezeti küldött-értekezletek

1/sl/rj ie cz

1971. január 23.

Somogyi Lajos, az mti tudósítója jelenti:

a dolgozók millióinak részvételével november 15. óta tartá-
nak a különféle szintű szakszervezeti értekezletek, amelyeken új-
javálasztják a szakszervezetek valamennyi tisztségviselőjét és
vezető szervét.

mint a szot-ban elmondták, a tanácskozások légköre jó, a
dolgozók igen aktívan vesznek részt a munka értékelésében, az
új feladatok kijelölésében. a több mint három és félmillió szer-
vezett dolgozó közül legalább 3 millióan vettek eddig részt a
választásokon és több mint félmillióan kifejtették álláspontjukat.
terjesztették elő különféle javaslatokat. sokhelyütt behatóan fog-
lalkoztak a termelés hatékonyságának kérdéseivel, javasolták a
munkakörülmények javítását. szinte mindenütt megvitatták a munka-
erővándorlás okait, kiemelve a törzsgárda nagyobb megbecsülésének
fontosságát. jónéhány helyen bírálták a szakszervezeti vezetőségeket,
amiért nem léptek fel kellőképpen a munkakörülmények javításáért, az
ugrásszerűen megnőtt túlórák csökkentéséért, vagy éppen a szakmai
munka jobb megszervezéséért. a tisztségviselők nagy többségével
azonban elégedett a tagság. erre utal, hogy a 173.000 régi bizalmi kö-
zül a vártnál többet, kerekén 140 000-et újra választottak, megerő-
sítették tisztségében. ugyanakkor jelentősen fel is frissítették a bi-
zalmi gárdát, mert körülbelül 40 000 bizalmi helyetttest is vá-
lasztottak, a gazdasági reformból adódó többlet-feladatok hatékonyabb
elvégzésére. a választott szakszervezeti szerv egyébként is több lesz,
mint eddig, mert az utóbbi években igen sok vállalat létesített
vidéken új üzemet, telepet s itt is választanak bizalmiakat, mű-
helybizottságokat, szakszervezeti bizottságokat. ezuttal
mintegy 400 000 szakszervezeti tisztségviselőt választanak, kö-
rülbelül 50 000-rel többet, mint négy évvel ezelőtt.

/folyt.köv./

6 21¹³

- 1 -

bb. 1. / négyszázezer... 1. folyt./rj

a bizalmiak és a műhelybizottságok megválasztása befejeződött, s e héten megkezdődtek a vállalati szakszervezeti küldött-értekezletek, ahol a szakszervezeti tanácsokat, szakszervezeti bizottságokat választják meg. e tanácskozásokon is nagy figyelemmel kísérik a dolgozók kezdeményezéseit, az arra alkalmas javaslatokat ugyanis nemcsak a szakszervezeti munka javításához, hanem az első lépésben készülő vállalati ötéves tervek és a kollektív szerződések összeállításához is mindenütt fel akarják használni. a javaslatok összegyűjtésének és intézésének sokféle módjait alkalmazzák, általában elv azonban, hogy minden egyes javaslatra elvárják a választ a vezetőtől, függetlenül attól, hogy realizálhatók-e vagy sem a kezdeményezések.

február elején megkezdődnek a megyei szakszervezeti bizottságok, majd a szakszervezetek megyei tanácsainak küldöttértekezletei, és utánuk a szakmai szakszervezetek kongresszusai. a területi küldött-értekezleteket a szakszervezetek budapesti tanácsának február 26-27-i értekezlete vezeti be, majd március 4 és 12. között a 19 megyei szakszervezeti tanács tartja meg értekezletét és választja meg vezető szerveit.

a 19 szakmai szakszervezet kongresszusa március 8. és április 17. között zajlik le. elsőként március 8-9-én a művész szakszervezet, utolsóként pedig április 16-17-én a medosz tartja kongresszusát. valamennyi szakmai szakszervezeti kongresszust kétnaposra tervezik. e kongresszusokon választják meg azokat a küldötteket, akik a szakszervezetek május 4-8 között tartandó xxii. kongresszusán képviselik a szervezett dolgozókat. ezuttal 697 szavazati jogú küldött vesz részt a kongresszuson, 90-nel többen, mint 1967-ben. a vasas szakszervezet magas létszámának megfelelően /a szakszervezetnek 554.240 tagja van/, a vasipart képviselik a legtöbben, szám szerint 111-en. a kpvdsz 76, az építők 69, a medosz 57. a vasutas szakszervezet 38 küldöttel képviselteti magát.

mind az alsóbb szintű értekezleteknek, mind a szakszervezeti kongresszusoknak alappöszolata, fő célja a szakszervezetek szocialista jellegének, munkájuk hatékonyságának erősítése, hogy mind jobban megjeljenek a társadalom és a szakszervezeti tagság növekvő igényeinek. /mti/

--

- 2 -

61 21 15

bb. 2. a kohászat fejlődéstörténetét bemutató kiállítás nyílik
őzdon
vid/ká/rj cz

1971. január 23.

az őzdi népművelési intézmények honismereti körének tagjai tíz esztendővel ezelőtt kezdték meg a már több mint százhuszonöt éve fenálló kohászati üzemek történeti emlékeinek összegyűjtését. gondos munkával számos értékes leletet mentettek meg az utókornak. ezek között vannak régi szerszámok, munkaruhák, térképek, muzeális értékű fényképek és festmények. az emléktárgyak között megtalálhatók a gyár jogelődjeinek fémbélyegzői, 1808-tól napjainkig, valamint a száz évemegnyílt bányaréve-őzdi kisvasút első kocsjai, mozdonyai. a honismereti kör tevékenységét segítik a szocialista brigádok, a kisz fiatalok és a gyár idős nyugdíjasai is. ezek a lelkes munkások szabadidejükben elkészítették a különböző gyáregységek fontosabb berendezéseinek működő makettjeit - a kezdetleges kavarrókemencéktől kezdve a mai korszerű, száz tonnás teljesítményű acélgyártó kemencéig. a gyár dolgozói már tizenkét működő makettet és hat diorámát adták át a honismereti körnek.

a gazdag anyag elhelyezésére a vállalat vezetősége most a kör rendelkezésére bocsátotta az eddig üzemeltetésre használt ügyvezető béke éttermet. az elavult épületet az ideén átalakítják, rendbenoazzák és helyiségeiben az őzdi hónapokban megnyitják, a város első állandó jellegű kiállítását. /mti/

--

bb. 3. évenként 40 millió forinttal nő a könyvforgalom - 1970 rekordév volt - dr. marczali lászló kiadói főigazgató könyvkiadásunk ötéves tervéről

1/tf/rj zs la

1971. január 23.

tóth ferenc, az mti munkatársa jelenti:

a negyedik ötéves tervben - a számítások szerint - évenként átlagosan 40 millió forinttal növekszik a könyvforgalom, s így a tervidőszak végén 1.2 milliárd forintért vásárolunk olvasnivalót. joggal tervezhetik ezt a művelődésügyi minisztériumban, mert amint dr. marczali lászló, a kiadói főigazgatóság vezetője elmondotta, két évtized óta tartó állandó forgalomnövekedés után 1970-ben újabb rekord született a könyvterjesztésben: a bevételei 1 milliárd 20 millió forintra alakult. az „átlendülés”, a milliárd forintos natáron az 1969. év 962.5 millió forintos forgalmához képest történt.

a könyvkiadás helyzetéről, terveiről és gondjairól adott nyilatkozatában a kiadói főigazgató mindenekeiőtt az olvasókultúra további föllendítésének fontosságát hangsúlyozta:

/folyt.köv./

61 21 20

- 3 -

bb. 3. / évenként ... 1. folyt./rj

- a még nem olvasók mind nagyobb részéhez kell elérni a könyvterjesztés „csápjaival”, „hogyan? jó könyvekkel, elsősorban magyar és /egyben/ kortárs írók értékes, a máról szóló írásaival. a könyvkiadás szerepe voltaképpen abban van, hogy művelődéspolitikai céljainknak megfelelően válogasson és publikáljon a friss termésből, ugyanakkor formálhatja is az alkotói tevékenységet, azzal, hogy közvetíti az olvasói igényeket a szerzőkhöz, s az olyan művek közreadásának biztosít elsőbbséget, amelyek egybeesnek az emberek érdeklődésével.

- fontos cél: fokozni szépirodalmunk közéletiségét, amiről az írószövetség plénumán, s legutóbb a pártkongresszuson is szó esett. más jellegű minőségi változásra is szükség van: bizonyos témaköröknek és műfajoknak az eddiginél nagyobb teret kell kapniuk. különösen a politikai és a társadalomtudományi ismeretterjesztést kell vonzóbbá tenni. időszerű feladat könyvkiadásunknak elősegíteni a gazdasági, politikai és ideológiai vonatkozású világjelenségek, világáramlatok megismertetését, megérttetését.

- változóban van és a következő években méginkább módosul a könyvkiadás műfaji összetétele: a régi értelemben vett szépirodalom mellé felzárkózik az ugynevezett tényirodalom, a dokumentum-műfaj, az életrajzi jellegű politikai irodalom és mind nagyobb tért hódít annak maguknak az ismeretterjesztő kiadványok. világjelenség, hogy ilyen irányokba tolódik el az olvasók érdeklődése a cselekményes széppróza és a költészet felől. az íráskultúra külföldi terméséből történő válogatáskor is szem előtt tartják ezt a kiadók. lényeges szempont továbbá az is, hogy a társadalom- és természettudományi művek magyar nyelvi tolmácsolása többnyire kritikai kiadásokban történjék, tehát a tájékozódáson túl segítsenek is eligazodni az olvasóknak az új ismeretanyagban, adjanak összehasonlítási lehetőséget.

- a várható könyvtermés formálásakor szocialista irodalmunk mai képviselőinek nyit csak leginkább zöld utat, azoknak a könyveknek biztosítunk elsőbbséget, amelyek életünkről, mindennapi dolgainkról szólnak, a hétköznapok eposzát teremtik meg. ez jelentheti valóban a kortársi irodalmat. sürgős teendője a könyvkiadásnak, hogy biztosítsa a magyar klasszikusok műveinek bő választékát, állandó jelenlétét a boltokban. méghozzá olyan áron, hogy nemzeti kulturánknak irásos értékei valóban közkinccsé lehessenek. e tekintetben adódtak jogos panaszok, például legutóbb a karácsony előtt megjelent „petőfi-összes”, magas ára miatt. máskor meg azt teszik szóvá joggal, hogy nem lehet kapni radnótit, időnként eltűnik a választékból egyik-másik képzőművészeti nagyság albuma, s elfordult, hogy nem volt József Attila-kötet.

/folyt.köv./

- 4 -

6 21 ²⁵

bb. 3. / évenként... 2. folyt./rj

a jövőben gondoskodnak a készletek folytonos feltöltéséről. hogy mindig legyenek diák-pénztárcához szabott klasszikus könyvek, az idén az ünnepi könyvhéten megindítják a magyar klasszikusok sorozatát, művenként 8 forintért.

- ami a könyvek árát illeti - akár az önköltséghez, akár külföldi árakhoz mérjük - igen alacsonyok. az élő magyar irodalom ivenkénti ára - tíz-harminc iv egy könyv - mindössze 70 fillér. a tankönyveknek meg jóformán szimbolikus az áruk. a külföldről behozott idegennyelvű könyvek a viszonylag legdrágábbak. a könyvkiadást az állam magasan dotálja.

gond van viszont a nyomdai vonalon, kevés a könyvkészítésre rendelkezésre álló kapacitás. 1970-ben például kapacitás hiján megjelent mintegy 160 mű megjelenése, összesen 1.9 millió példányban. súlyosbítja a gondokat, hogy a kézirat elkészültétől a könyv megjelenéséig terjedő „átfutási idő”, is egyre növekszik, s a tíz évvél ezelőtti 6-8 hónappal szemben jelenleg 1.5-2 év/ és utánnomásra alig-alig van mód, a kiadói tervek ilyenformán sokszor „csusznak”, nemegyszer felborulnak.

dr. marczali lászló rámutatott: a könyvkészítés technikai problémáinak az a legfőbb oka, hogy a kiadóknak nincs saját nyomdájuk. az aggasztó nyomdai helyzeten két irányból lehetne segíteni. egyfelől: egy vagy két nyomdát kifejezetten a könyvkiadás részére kellene fenntartani, másfelől: a nyomdák jövedelemszabályozási rendszerét úgy kellene finomítani, hogy - az eddigi gyakorlattal ellentétben - anyagi ösztönzést kapjon a könyvkiadást szolgáló vállalkozókedv. /mti/

--

6 21 ²⁷

- 5 -

bb 4. a gímszarvasok most vetik le, az őzek növesztik agancsukat - tavaszvárás a dunamenti erdőben

vid ká bh -cz

1971. január 23.

a gemenci állami erdő- és vadgazdaság területén az enyhe idő kevez a jól teletöl vadállománynak, a tavaszvárást jelzi, hogy a gímszarvasok - a szokottnál korábban - megkezdték az agancsváltást. az etetőknél egyre több tar szarvasbika tűnik fel. az őzbakok viszont már növesztik fejdíszüket. az állatok kondíciójából következő az idén jó lesz az agancsfelrakódás. az elhullatott, s összegyűjtött agancsok értékelése után számszerűen is meg tudják majd állapítani, hogy az idén hány golyóérett szarvasbika kerülhet puszkavégre. az erdei vadon újraéledésének első hírnökei az újszülött, csikos hatu vadmalacok. korán érkező kis malacok gyakran áldozatul esnek az időjárásnak, most viszont remény van arra, hogy megmaradnak. védelmükre leállították a vadászó-vadászatot./mti/

--

bb 5. kötélverő szerszámok a szombathelyi skanzenben

vid ká bh -cz

1971. január 23.

ősi foglalkozás kellékelvel gazdagodott a szombathelyi skanzen. a savaria muzeum néprajzi osztálya megvásárolta benczik kálmán vasvári lakos kötélverő mester szerszámait. a régi munkaeszközöket a tavasztól láthatja majd a közönség a vasi muzeumfaluban, eredeti elrendezésben./mti/

--

bb 6. nemzetiségi bálók a farsang műsorán

1 gy/rk zs bh -cz

1971. január 23.

a farsangi tánccsoporthoz vidám forgatagából az idén sem hiányoznak a magyarországi nemzetiségek szimpompás karneváljai.

a magyarországi németek demokratikus szövetségét, a híres sváb bálók rendezőjét, már január első napjaiban ostrom alá vette az érdeklődők serege. február 13-án a budapesti közigazgatástudományi egyetemen mintegy 2500-an tölthetnek kellemes estét a sváb bálon. /folyt. köv./

- 6 -

6 21 30

bb 6. /nemzetiségi bálók... folyt./ bh

jól ismert csolnoki bányász zenekar és a soroksári kék-duna ifjúsági zenekar szolgáltatja a talp alá valót. az est fénypontjának, a hangulatos ünnepi műsor ígérkezik, amelyben a fejér megyei etyeki énekkar, a bács-kiskun megyéből érkező hajói tánc-csoport, valamint a 100 tagú soroksári tánc-csoport gyermek- és felnőtt művészei folklór-programmal szórakoztatják a vendégeket. február 6-án pécsen az olimpia étteremben több száz vendég vesz részt a hagyományos sváb bálon, amelynek népszerű közreműködő-gárdájában ott található a gyárvárosi gyermekzenekar is. ezenkívül, a bajai németnyelvű gimnáziumban, a veszprémi megyei városlődön, a komárom megyei csolnokon és a fejér megyei szárközségben folytatódik a szimpompás népviseleti felvonulásokkal tarkított sváb bálók sora.

január 30-án, a budapesti royal szálló termeiben kerül sor a délszláv tánccsoporthoz. több mint 700 vendéget befogadó nemzetiségi karneválra mohácsról és tökölről érkeznek neves tánc-együttesek, valamint belgrádi népi zenekarok. előreláthatólag az idén is több száz délszláv népviseletbe öltözött résztvevő színesíti a táncolók seregét.

a mom szakasits árpád művelődési otthonát a szlovák bálozók veszik birtokukba, február 13-án. a körülbelül 1000 főre, méretezett, mulatságon, a békéscsabai balassi táncegyüttes szlovák és magyar táncokból, a budapesti szlovák nyelvű gimnázium kamaranékkara pedig szlovák népdalfeldolgozásokból nyújt át a közönségnek egy csokorra valót. a hajnalig tartó tánccsoporthoz ki-kitevés szerint válogathat a mom koktél-tánczenekar és a tata-női fuvós zenekar által tolmácsoló talp alá valók közül. megrendezik a galga menti, nógrádi, pilisi, csömöri, cinkotai és nagytarcsai népviseletek vetélkedőit is, s a legszebb népviseleteket díjazták./mti/

--

6 21 34

7 -

bb 7. százötven éves a makói ,, nagy iskola,,

vid ká bh -cz

1971. január 23.

a makói kun béla általános iskola és diákokotthon ünnepi évkönyve megemlékezik arról, hogy 150 évvel ezelőtt, 1820-1821-ben kezdődött meg az első tanév az akkor felépült ,, nagy iskolában,, . a mai makó legöregebb emeletes épületében. az évkönyv összegezi a másfél évszázados oktatási intézmény történetét. az épületben gimnáziumi, polgári- és általános iskolai tanítás is folyt a régebbi évtizedekben. falai között a felszabadulás után az országban elsőnek, 1944. október 22-én - kezdődött meg a tanítás, termel jelenleg a kun béla általános iskola kollégiumának, a napközi otthonos ebédlőnek, konyháának adnak helyet.

a jubileumot köszöntő épületet felújították, s rendezték környezetét is./mti/

..-

bb 8. giccs-kiállítás - háromezer tonnás tengerjáró születése - divat és lakás - 15 éves az iparművészeti vállalat

i szö/tr zs bh -cz

1971. január 23.

a garai tértől a luxus árunázig, nyíregyházától sopronig hónapokon át szorgalmasan gyűjtötték az iparművészeti vállalat szakemberei az országban fellelhető giccsket, amelyek az utóbbi egy-két esztendőben számban és ,, választékban,, egyaránt megszaprodtak. tanulságos gyűjteményből még ebben az esztendőben nagyszabású kiállítást terveznek, amelynek érdekessége lesz, hogy a bőséges giccs-termés darabjai mellett bemutatják az azonos anyagból készített, azonos áru, de nivós iparművészeti ajándéktárgyakat. ez a fennállásának 15. évfordulóját ünneplő iparművészeti vállalatnak csupán egyik terve, amellyel részt kíván venni a közizlés fejlesztésében.

kezdetben a közönség is, a kereskedelem is értetlenül fenntartással fogadta az iparművészet, izléses alkotásait, ám az elmúlt öt évben már a vállalatnál dolgozó 470 művész alkotásait több mint egymilliárd forint értékben forgalmazták.
/folyt. köv./

- 8 -

bb 8. /giccs-kiállítás ... folyt. / bh

újszerű kezdeményezésként néhány éve kezdték a lakáskiegyesítő kisbutorok gyártását vasból, a díszmű kovácsüzemben. ma már ezekből több mint kétmillió értékben adnak el évente. évek óta a kötöttáru-divat egyik irányítója az iparművészeti vállalat kötőüzeme: évente csaknem 9 millióért kelnek el izléses, jóminőségű termékei. esztendőnként 56 000 méter butortextilt szőnek - egyedi, művészi tervezés nyomán - a vállalat szövőüzemében. ezek jórészt saját tervezésű butoralkon alkalmazzák. legnépszerűbbek kerámia-cikkeik: sikerült megoldaniok a magas olvadáspontu mázas égetés problémáját, s most már sorozatban gyártják a nemes fajansz és az alapanyagában színezett kőfajansz tárgyakat. tavaly is, az idén is ajándéktárgy-pályázatot írtak ki, amelynek célja, hogy széles körben kutassák fel azokat az iparművészeti ajándéktárgykészítőket, akik magas esztétikai színvonalon képesek az igényeket kielégíteni.

a vállalat formatervező irodája mind több megbízást kap korszerűen tervezett iparcikkek formatervének kialakítására. az elmúlt évben a magyar hajó- és darugyár megrendelésére készítették el egy háromezer tonnás tengerjáró hajó forma-vonalát. az idén a legnagyobb munkájuk ilyen vonatkozásban a villamos-automatikai intézet teljes gyártmány-skálájának átdolgozása, illetve áttervezése lesz.

az iparművészek nemzetközi kapcsolatai számos, tanulságos tapasztalatot nyújthat: ezért az idén áprilisban a hazai iparművészeti vállalat jubileuma alkalmából az ernst muzeumban a szovjetunió és a népi demokratikus országok iparművészeti vállalatainak bevonásával nagyszabású nemzetközi tárlatot rendeznek./mti/

..-

bb 9. kalásztól a buza a kiszombori nemesítő telepen

vid ká bh -cz

1971. január 23.

a gabonatermesztési kutató intézet kiszombori nemesítő telepén az üvgházak védelmében több mint 4000 tenyészedenyben nevelnek buzát. közülük a legkorábbiak már a junius eleji fejlődési szakaszhoz érkeztek és kalászolnak. ilyenkor igénylik a legtöbb fényt, ugyanannyit, mint nyáron. a természet-től ezt most nem kaphatják meg, ezért a hiányzó napsugarakat mesterséges világítással pótolják. 18 órán át éri természetes és mesterséges fény a növényeket, tehát csupán 6 órát ,, alszanak,, a kísérleti gabonák.

/folyt. köv./

- 9 -

6 21 -

6 21 - 36

bb 9. /kalászló a buza... folyt./ bh

a nyolc éve létesült kiszombori telepen - az üvegházi termesztés beiktatásával - évente kétszer nevelnek búzát és ezzel az új fajták előállításának idejét a felére csökkentik. a nemesítés legfontosabb munkafázisa a szelektálás, a legjobb egyedek kiválasztása. ez úgy történik, hogy mesterséges rozscsfertőzésnek vetik alá a növényeket és a fogékonyakat kiselejtezik, a fertőzéssel szemben ellenállókat pedig tovább nevelik. ennek a tervszerű munkának köszönhető, hogy a kiszombori nemesített fajták közül az elsőnek elismert és már tavaly köztermesztésbe került k-1-es búzában a nagyarányú fuzáriumfertőzés nem okozott károsodást. /mti/

- 10 -

6 91 45

bb. 10. 30 000 kísérleti parcella a talajerő gazdálkodásra 32

intézmény összefogásával hétéves tudományos program kezdődött

vid ká/il cz

1971. január 23.

barta éva, az mti munkatársa jelenti:

harminckét tudományos intézmény összefogásával nagyszabású kutatási program megvalósítását kezdték meg ezekben a napokban dr. Láng Géza akadémikus irányításával. a széleskörű együttműködéssel a talajerő gazdálkodás kérdéseire keresnek választ az agrárkutatók, vegyészek, meteorológusok, vízügyi szakemberek, fizikusok és orvosok.

dr. Láng Géza akadémikus a következő kérdésekre adott tájékoztatást:

- mi tette szükségessé a nagyszabású program kidolgozását? a nyilván költséges hétéves kutatás sorozat nem helyettesíthető-e a külföldi tapasztalatok, esetleg szabadalmak átvételével? milyen témákra összpontosítják erőiket?

- a mezőgazdasági termelés fejlesztésének extenzív útja Magyarországon nem járható, mivel nem rendelkezünk termesztésbe vonható területekkel - hangzott a válasz. sőt új lakó és ipartelepek, utak építése tovább csökkenti a mezőgazdasági területeket. ez a csökkenés az utóbbi harminc évben 662.000 hektár volt. a növényi és állati termékek mennyiségének növelése ezért alapvetően a termésátlagok növelésével lehetséges, e ennek egyik leghatékonyabb módja az ésszerű talajerő gazdálkodás, a szerves és műtrágyák szakszerű felhasználása. Y. minc

- a kemikáliák alkalmazásánál természetesen figyelembe vesszük a nemzetközi tapasztalatokat, ám ezeket, vagy az ezekkel kapcsolatos szabadalmakat az iparral ellentétben nem célszerű megvásárolni.

/folyt.köv./

- 11 -

6 930

bb. 10./ 30 000 kísérleti ... 1. folyt./ il

a talajtáplálékok hatékonysága ugyanis az adott éghajlati, földrajzi és közgazdasági adottságok függvénye. így a talajerő gazdálkoásnak mindenütt sajátos nemzeti tudománnyá kell válnia.

- ezen megfontolásokból bizta meg a mezőgazdasági és életmezőügyi minisztérium 1969-ben a keszthelyi agrártudományi egyetemet a talajerő gazdálkodás komplex kutatása elnevezésű célprogram elkészítésével. a program megvalósításában a témához kapcsolódó valamennyi kutató intézet részt vesz. a széleskörű kutatás célja a hatékony trágyázási eljárások, irányelvek és módszerek kidolgozása.

- központi témaként a műtrágyák szerepelnek, hiszen a szerves-trágyák felhasználásáról már évszázados tapasztalataink vannak. a kutatások egyik legfontosabb részeként a talaj és műtrágyák kölcsönhatását vizsgáljuk. ennek során arra kaphatunk választ, hogy a különböző talajtipusokon milyen trágyázási rendszerrel célszerű alkalmazni. ezek a kutatások adatokat szolgáltatnak arra is, hogy a műtrágya adagokat mely határig gazdaságos növelni.

- a kutatások jelentős része növénycentrikus, hiszen a hatás azokon mérhető le. különböző növényfélések tápanyag igényét próbáljuk meghatározni az eltérő talajadottságok mellett. fontos feladat a rét és a legelő trágyázási rendszerének kidolgozása, a szalma és a kukoricaszár trágya értékének meghatározása, valamint annak kutatása, hogyan hat az időjárás és az öntözés a műtrágya érvényesülésére.

a kutatási program megvalósítása során foglalkoznak majd a szakemberek a trágyák forgalmazásával, raktározásával, szállításával, felhasználásával kapcsolatos műszaki fejlesztéssel is.

- a nagyaszabású tudományos munkához harminc kísérleti helyet jelöltünk ki. ezek több mint 30 000 parcelláján valamint a résztvevő kutató intézetek laboratóriumában ez év végén értékelik az első eredményeket, - fejezte be nyilatkozatát dr. Láng Géza akadémikus./mti/

- 12 -

bb. 11. emeletre költöznek a falusi családok - termelőszövetkezetek lakónegyedek baranyában

vid ká/il cz



1971. január 23.

az mti pécsi tudósítója jelenti:

1971 fordulópontot jelent a falusi lakásépítkezésben - megkezdődött a termelőszövetkezeti lakónegyedek kialakítása baranya megyében. mint ismeretes: a tó és az otp között megállapodás született, amelynek értelmében az emeletes, társas- és sorházak építéséhez az eddiginél nagyobb összegű és kedvezményesebb feltételű kölcsönt kaphatnak a szövetkezeti gazdák. ezt a lehetőséget kihasználva, kerül sor a modern tsz-lakónegyedek létrehozására.

eddig már tíz nagy termelőszövetkezet határozta el, hogy az idén megkezdje az új lakótelepek kialakítását. mágo- cson, beremenden és mohácson - előreláthatóan - ebben az évben el is készülnek az első lakások. különböző típusú lakóházakat emelnek majd: villaszerű családiházakat, kis kertekkel és udvarokkal, valamint négy lakásos társasházakat és kétszintes sorházakat. a lakótelepeket közművesítik, így tehát ellátják a lakásokat fürdőszobával, villanybojlerrel, beépített butorokkal és más berendezésekkel.

a termelőszövetkezetek sokoldalúan segítik dolgozóikat az új lakóházak építésében: így például olcsó telket kedvezményes fuvar-önköltségi áron építőanyagot juttatnak nekik, sőt több helyütt a gazdaságok építőbrigádjai az építést is vállalják. a szövetkezeti gazdák viszont kötelezik magukat, hogy legalább öt évig a közös gazdaságban dolgoznak. /mti/

--

- 13 -

8.48/il

6 9⁴⁰

bb 12. társadalmi teher, egyéni közöny - nevé vizsgálat a szociális otthonokban

vid/ká-ju -cz

1971. január 23.

hat vas megyei szociális otthonban folytatott a népi ellenőrzés vizsgálatot. megállapították, hogy a gondozási költségek kiszabása nem megfelelő. jelentős különbség van az egyéni és a társadalmi teherviselés között az utóbbi rovására, s így alakult ki az eléggé általános ,, társadalmi teher - egyéni közöny ,, nézet. viszonylag magas -45.3 százalék - a gondozási díjat fizetők aránya, de a befizetett összeg maximuma is aránytalanul alacsony egyes gondozottak, illetve fizetésre kötelezett hozzátartozók jövedelméhez és az eltartás költségeihez képest. évente átlag 16.610 forintot költ államunk egy-egy gondozottra, s a maximális gondozási díj is csak 5400-4800 forint tehát, mindössze 38, illetve 28 százaléka a költségeknek.

vitatható a felvétel rendje is. a beutaló határozat s az ezt megelőző környezettanulmány a városi-járásai szakigazgatási szervek feladata, de az elhelyezést a megye biztosítja még akkor is, ha a gondozásra szoruló a járás felügyelete alá tartozó otthonba kerül. kettősséget jelent a felügyeleti megosztottság. vannak megyei, járási és városi felügyelet alá tartozó otthonok. ebből következően színvonalbeli különbségek jelennek meg, amelyek főleg a felújításoknál éreztetik határukukat. /mti/

--

bb 13. új alumínium öntőde

vid/ká-ju -cz

1971. január 23.

a székesfehérvári könnyűfémműben, a szélesszalag hengerműhöz kapcsolódó beruházásként, új, korszerű alumínium öntőde épül. ez az új öntőde látja majd el többségében ötvözött alapanyaggal, alumínium tuszókkal a szélesszalag hengerművet. a négy ötvöző kemencét már felépítették ezeket, valamint a három, egyenként harminc tonnás olvasztó kemencét földgázzal fűtik majd. az első olvasztó kemence elkészült, és abból az első csapolást február közepére várják.

a második olvasztókemencét szerelik, a harmadiknak pedig az alapjait készítik. ezek építését és szerelését júliusra fejezik be. /mti/

--

8.50/ju

-14-

8.9.47

bb 14. tovább bővül a délalföldi földgázhálózat - ,, gáziskola,, szegeden

vid/ká-ju -cz

1971. január 23.

a szegedi szénhidrogén medence évről-évre több földgázt ad a környező városok, üzemek, illetve az ország fogyasztóinak. a dél-alföldi területnek a tavalyi 160 millió helyett az idén már 380 millió köbméter földgázt szolgáltatnak. a délmagyarországi gázgyártó és szolgáltató vállalat a tavalyi összeg csaknem kétszerezését, 80 millió forintot fordít az alföldi városok gázvezeték-hálózatának kiépítésére, illetve bővítésére. nagyszabású munkákat folytatnak békéscsabán, szegeden, kecskeméten, szentesen, hódmezővásárhelyen, csongrádon, baján, makón és másutt.

a szerelő szakemberek képzésére külön ,, gáziskolát,, és jól felszerelt tanműhelyt létesítenek szegeden. /mti/

--

bb 15. egyetemi előkészítő tanfolyamok dunaujvárosban

vid/ká-ju -cz

1971. január 23.

a nyáron dunaujvárosban első ízben rendeznek egyetemi felvételi előkészítő tanfolyamokat a fizikai dolgozók tehetséges, matematika-fizika szakra készülő gyermeki részére. elsősorban a dunántúlról várják a fiatalokat, de az ország más részeiből is elfogadják a jelentkezést. a tervek szerint három csoportban összesen 600 diák vesz részt a tanfolyamon. két-két héten át délelőttként egyetemi tanárok tartanak majd előadásokat, délután pedig a feladatok gyakorlati megoldására kerül sor. a középiskolai diákok a dunaujvárosi műszaki főiskola kollégiumában helyezik el. /mti/

--

bb 16. kétmilliárd forint értékű élelmiszeripari termekkel több - elkészült békés megye élelmiszeriparának iv. ötéves terve

vid/ká-ju -cz

1971. január 23.

házáink egyik legjelentősebb mezőgazdasági körzetében békés megyében elkészült az élelmiszeripar új ötéves terve. a program szerint az elkövetkező ötéves alatt a mezőgazdaság anyagi-műszaki fejlesztésére mintegy négy milliárd forintot fordítanak, az élelmiszeripar bővítésére, korszerűsítésére pedig másfél milliárd forintot szánnak. /folyt. köv./

9.10/ju

-15-

8.9.47

bb 16. / kétmilliárd... 1. folyt./-ju

a mezőgazdaság bruttó termelése 15 százalékkal nő. az állattenyésztés dinamikusabb fejlesztése érdekében módosítják a vetés-szerkezetet, s az eddiginél ötvanezer holddal nagyobb területen termelnek kukoricát, illetve pillandós takarmányt.

a körös vidék rendkívüli adottságait - öntözővíz, termálviz és földgáz - kihasználva a zöldségtermelés volumenét 25 százalékkal növelik. a korai primőrügy és palántanevelés elősegítésére hatvanezer négyzetméteren üvegházi-, százezer négyzetméteren pedig fűtött fólia alatti termelésre rendezkednek be.

a tervek szerint a mezőgazdasági beruházás zömét építkezésre és gépek vásárlására szánják. többek között százkilenc ezer sertés-, hét ezer tehén-, és 18 ezer juh férőhelyet építenek, hat ezer vagon gabona tárolására alkalmas raktárt hoznak tető alá. mezőgazdasági bekötőutak építésére 280 millió forintot, meliorációs munkákra pedig mintegy negyed milliárdot szavaztak meg. száz milliós beruházással bővült a konzervipar, jelentősen nő a hűtőipari kapacitás. a tejipar korszerűsítésére, bővítésére több mint 200 millió a hus- és baromfiiparra pedig háromszáz millió forintot szánnak. a tervek szerint békés megye élelmiszeripara 1975-ben hat milliárd 394 millió forint értéket termel, ami több mint kétmilliárd forinttal haladja meg az 1970 évi eredményt. a husipar termelésének értéke például 440 millióról egy milliárd 154 millió forintra emelkedik. /mti/

..-

bb 17. távfűtés 50.000 lakásban - ünnepség a maxi házban

t pr/tr-ju zs bs

1971. január 23,

szombaton délelőtt az óbudai lakótelepen rákapcsolták a távfűtő hálózatra az 50.000 budapesti lakást. az ünnepélyes eseményre a III. kerületi szőlő utcában, az ország legnagyobb, 884 lakásos - lakóépületében került sor.

x x x

/ folyt. köv./

9.38/ju

-16-

6' 9⁵⁰

bb 17. / távfűtés... 1. folyt./-ju

a távfűtés, a kommunális szolgáltatások legfiatalabb ága viszonylag rövid fővárosi múltra tekinthet vissza: az 1950-es évek elején épültek ki budapesten az első, kisebb fűtőrendszerek - az egyikkel csepelen 210, a másikkal kőbányán 354 lakást melegítettek. a korszerű fűtőmód elterjesztésére esztendőről-esztendőre többet költött a fővárosi tanács, s a harmadik ötéves terv végére a távfűtéssel ellátott lakások aránya már csaknem 8 százalék volt. a főváros negyedik ötéves terve dinamikus fejlődést ígér: a távfűtéses lakások száma öt év alatt csaknem 70.000-rel szaporodik, s megközelíti a 120.000-et. a vezetékek hossza 77 kilométerrel növekszik, s 1975-re a távfűtött lakások aránya 17 százalékra emelkedik.

a tervbe vett fejlődést a kiadások nagysága is érzékelteti: 300 millió forintot költenek az új lakótelepek fűtőberendezésének, vezetékének építésére, 700 millió forintot pedig - vállalati forrásokból - a meglévő lakótelepek hőellátásának biztosítására, illetve néhány erőmű / köztük a révész utcai és a kőbányai / bővítésére. a negyedik ötéves terv a távfűtő hálózat 137 százalékos fejlődésével számol; hozzávéve ehhez a gázzal fűtött lakásokat is, a táv- és gázfűtött otthonok együttes száma 125.000-ról 275.000-re, arányuk a lakásállományhoz viszonyítva 20 százalékról 39 százalékra gyarapodik. /mti/

..-

bb 18. csőtörés a verseny utcában és a rákóczi uton

1 fe/gk-ju bs

1971. január 23.

szombatra virradóra a VIII. kerületben a verseny utca 28. számú ház előtt eltörött egy nyomócső, s ennek következtében a Dózsa György ut és a Murányi utca közötti részen valamint a környéken lakók vízszolgáltatás nélkül maradtak. a vízművek azonnal hozzáfogtak a hiba kijavításához, s várható, hogy a munkákat még a délelőtt elvégzik s délután már zavartalan lesz a vízellátás.

a rákóczi ut 57. szám előtti csőtörést, amely ugyancsak szombat hajnalban történt, már kijavították. /mti/

..-

10.00/ju

-17-

6' 10³⁰

bb 19. az itasság áldozatai

i fe/gk-ju bs

1971. január 23.

a nagyrécs és nagykanizsa közötti 7-es számú főútvonal-tól mintegy 3 kilométerre egy patak kiszáradt medrében holtan találták károlyi sándor 17 éves nagykanizsai lakost. a vizsgálat megállapította, hogy károlyi december 31-én azzal távozott hazulról, hogy nagyrécs községbe megye. utközben le-részegeedett, a patak medrébe esett és megfagyott. holttestét a hó belepte. a napok óta tartó olvadás révén a szerencsétlen fi-atalember holtteste láthatóvá vált s most találták rá.

hasonló baleset történt papkeszi község határában, ahol holtan találták szecsódi imre 26 éves máv-alkalmazottat. szecsódi a szilveszter utáni éjszakán ittasan tért haza, az uton azonban elesett, a hó befedte és megfagyott.

ugyancsak az ital áldozata lett nagy gábor 48 éves segéd-munkás, hajduböszörményi lakos. nagy gábor budapesten a xv. kerü-letben a mosolygó Antal utcában egy, kiásott és szabályosan kö-rülkerített munkagödörbe esett ittasan és meghalt. /mti/

--

bb 20. megölte élettársát, majd öngyilkos lett

i fe/gk-ju bs

1971. január 23.

szabó páál 36 éves segéd munkás a xiv. kerület ilosvai selymes utca 65. szám alatti lakásán rendezetlen családi kö-rülményei miatt több kalapácsütéssel megölte élettársát, zilcsák eszter varrónőt, szabó páál ezután kinyitotta a gázcsa pot és gázmérgezésben meghalt. a rendőrség a vizsgálatot foly-tatja.

ürögi páál 28 éves segéd munkás szentmiklósi lakásán it-tasan olyan súlyosan bántalmazta 4 éves fiugyermekeit, hogy az az orvoshoz szállítás közben sérüléseibe belehalt. a pest megyei rendőrfőkapitányság az elvetemült apát előzetes letartóztatás-ba helyezte. /mti/

--
-18-

10/20

61 10⁴⁵

bb 21. a budapesti új televízió adóállomás pályaműveinek kiállí-tása

t kf/gk-ju ie bs

1971. január 23.

szombaton délelőtt a fővárosi tanács bemutató termé-ben horn dezső közlekedés- és postaügyi miniszterhelyettes, a posta vezérigazgatója ünnepélyesen megnyitotta a budapesti új televíziótorony és mikrohullámu adóállomás legsikeresebb pályamunkáit bemutató kiállítást. a posta a szakembereken ki-vül a nagyközönség véleményét is kikéri a bemutatott 11 pály-a-munkáról, arról, hogy melyik megoldást látná szívesen a széchenyi-hegy tetején. a pályázatra 36 pályamű érkezett, s mint ismere-tes, kettőt-kettőt részesítettek második és harmadik díjban, hetet pedig különféle részlet- és műszaki megoldásai miatt tartott felhasználásra alkalmasnak a zsűri.

kb a budapesti új tévé- és mikrohullámu adóállomás - amely-nek körzétében az ország lakosságának 30 százaléka él - nemcsak a helyi tévé - és urh-műsorszórást szolgálja, majd hanem műsor-továbbító központként is működik, s nem közömbös az sem, hogyan illeszkedik majd bele a városképbe. az adóállomáson a jelenle-gi tévé és rádió műsorszóró berendezéseket, a tartalékadókat, a nemzetközi és a belföldi műsorok átvitelére alkalmas mikro-hullámu rendszerek berendezéseit helyezik el. ezenkívül építé-nek egy játék- és egy bemondóstudiót, ott lesz a rádiótelefon-szolgálat, és az állomást fenntartó és javító üzem. lesz a toronyban egy körbeforgó kilátó-éttrem is.

a kiállítás befejeztével dolgozzák fel a pályázat ered-ményét és készítik el a beruházás műszaki és pénzügyi terveit, majd a kivitelezési terveket. az adóállomás építése várhatóan még ebben az öt éves tervben megkezdődik. /mti/

--

bb 23. elhunyt sessler henrik

gk-ju

1971. január 23.

elhunyt sessler henrik, a szocialista hazáért érdemrend kitüntetéttje. hamvasztás utáni bucsuztatása január 26-án fél 11 órakor lesz az óbudai temetőben.

mszmp iii. kerületi bizottsága

/mti/

--

11.00/ju

-19-

61 11¹⁰

bb. 22. az ország egész területén járhatók az utak

1 fe/gk/11 bs

1971. január 23.

az országban mindenütt zavartalan a közúti forgalom, csupán az északi és nyugati megyékben okozott gondot a köd lecsapódása miatt helyenként sikkossá vált uttestek. ezeket az utakat a szombatra virradó éjszaka felszórta ugyan de a gépkocsivezetőket fokozott óvatosságra intik. pécs, kaposvár és a balaton térségében a sűrű köd 20 méterre csökkentette a látótávolságot.

a köztisztasági hivatal arról tájékoztatta szombat reggel az mti ügyeletes munkatársát, hogy budapesten 154 tehergépkocsival szállították a havat, s az éjszaka folyamán 2400 hómunkás tisztította a mellékutcákat.

a budapesti közlekedési vállalatától kapott jelentés szerint szombat hajnalban a hungária körút 76. számú ház előtt - valószínűleg a hirtelen olvadás miatt - utbesüppedés történt, a 76-os jelzésű trolibusz áramszedője kiugrott és elszakította a vezetékét. emiatt a forgalom egy időre megbénult. a thököly ut és a népliget -1 végállomás között 15 autóbusszal bonyolították le az utasszállítást, és süritették a 72-es trolibusz járatait.

a malév jelentése szerint a ferihegyi repülőtérre ereszkedett párák, nedves levegő sem okozott zavart a légikikötő munkájában, mind a hazai, mind a külföldi járatok a menetrendnek megfelelően közlekedtek.

a frontbetörés sok munkát adott a mentőknek: az elmúlt 24 órában a mentőszolgálat 155 esetben nyújtott elsősegélyt az érrendszeri megbetegedésben szenvedőknek, s 801 beteget szállítottak kórházba./mti/

--

bb. 25. kisz lakások cellödömölkön

vid ká/11 bs

1971. január 23.

cellödömölkön három évvel ezelőtt határozták el a fiatalok, hogy bekapcsolódnak a kisz lakásépítési mozgalomba. a nagyközségi kisz bizottság kezdeményezése rövid idő alatt igen népszerűvé vált. kezdetben azt tervezték, hogy évi tizenkét lakás felépítését segítik a fiatalok lakásgondjainak megoldását. e tervet azonban jelentősen túlteljesítették. eddig már hatvannyolc két szoba összkomfortos lakást adtak át a tulajdonosoknak. jelenleg tizenhat kisz lakás épül./mti/

--

- 20 -

11.20/11

12⁰⁴

bb 24. Libegő épül a mátrában - gazdag fejlesztési programot hagyott jóvá gyöngyös város tanácsa

vid/ká-ju bs

1971. január 23.

gyöngyösön, a mátra „ fővárosában,, a most jóváhagyott program szerint a tanács mintegy félmilliárd forintot költ a város fejlesztésére a negyedik ötéves terv során. a tervidőszakban másfélszer új lakást építenek. mintegy husz millió forintot költenek a városi kórház fejlesztésére. folytatják a közműhálózat bővítését. a művelődésügyi célokra szánt összegből két új általános iskola épül és kétszáz helyi hely bővül az óvodák hálózata. ezenkívül 150 személyes általános iskolai és 250 személyes középiskolai kollégiumot, továbbá harminckét millió forintos költséggel új művelődési központot kap a harmincezer lakosú város.

jelentős összegeket költenek a gyöngyöshöz tartozó mátrai üdülő körzet fejlesztésére. a térség televíziós vételi viszonyait javítja majd a kékestetőn felépülő új adótorony. mátraház és kékestető között felépül a mátrai libegő. /mti/

--

bb 26. diszgalamb kiállítás nyíregyházán

vid/ká-ju bs

1971. január 23.

diszgalamb kiállítás nyílt szombaton nyíregyházán, amelyen 18 fajtahoz tartozó 320 madarat mutattak be a nyíregyházi, miskolci, debreceni, szolnoki, kisvárdai, tiszavasvári és ibrányai tenyésztők. a kiállítás érdekessége, hogy azon több, ma már ritkaságszámbamenő, ősi magyar fajta legmagasabb pontszámot elért galambok tenyésztőit fajtagyőztesdíjjal tüntették ki. /mti/

--

is felvonultattak

bb 27. naponta 140 ezer szőlővesszőt oltanak balatonbogláron

vid/ká-ju bs

1971. január 23.

a somogy megyei balatonboglári állami gazdaság hajtatóüzemében teljes erővel dolgoznak az oltómunkások. - a több mint, kétszáz ügyeskedő munkás naponta 140 ezer alanyvesszőt olt be nemes fajtákkal. az oltványokat fűrészpör közé ládába rakják, s egyideig „ altatják,, majd az időjárástól függően kezdik meg hajtásukat.

/folyt. köv./
11.30/ju

-21-

6 12¹⁵

bb 27. /naponta 140 ezer... 1. folyt./-ju

a gazdaságban mintegy 6,5 millió szőlővesszőt oltanak be ezekben a hetekben. /mti/

--

bb 28. a gyors olvadástartól víz alá kerültek a külszíni fejtések alsó tölcéserei rudabányán

vid-ju ká bs

1971. január 23.

a rudabányai vasércművek üzemeiben nagy gondokat okoz a szeszélyes téli időjárás, a vilmos és barbara bányákban a hónap első felében a gyakori havazások, a fejtéseket borító vatsg hótakaró és a szállítóutak eljegesedése, most pedig az olvadás nehezíti a folyamatos termelést, a tavaszi idő hatására a rudabányai hegyekben is megindult az erős olvadás és a hólé szinte ,, patakokban,, csurog le a mélyebben fekvő külszíni bányákba, a fejtések alsó tölcésereiben sok helyen már csaknem egy méteres víz hullámzik, amelynek elvezetésére hordozható szivattyukat állítottak munkába, a hegyekből lezuduló hólé szinte megbénította a munkahelyek telepítését és a havas sártengerben egyre nehezebben mozognak a gépek, a bányászok azonban nem tétlenkednek, az utakról nagyteljesítményű dózerekkel tolják le a sáros havat, az árkokat megtisztítják, hogy az olvadó hólé elöllebb elvezetésük, példás helyzetállításukkal a két külszíni bányában naponta négyezer köbméter földréteget takarítanak le az érc-törményekről és mintegy kétezer tonna vegyesércet fejtenek, a nehézség fokozza, hogy ormosbánya és rudabánya között a csapadékos időjárástól a vasúti töltés mintegy husz méterhosszúságban megcsuszott, s így a teherforgalmat csak csökkentett sebességgel bonyolítják le. /mti/

--

bb 29. időjárásjelentés

-ju -cz

1971. január 23.

a meteorológiai intézet jelenti: január 23-án szombaton 13 órakor:

többfelé köd

európa-szerte folytatódik az évszakhoz képest szokatlannul enyhe időjárás, pénteken például még kelet- és észak-európában is 6-10 fokkal meghaladta a hőmérsékleti maximum az évszaknak megfelelő értéket, az atlanti-óceánon elhelyezkedő ciklon továbbra is enyhe levegőt szállít szárazföldünk fölé, így az elkövetkező nap folyamán a kárpát-medence időjárásában lényeges változás nem várható,

/ folyt. köv./

13.30/ju

-22-

bb.29/ időjárásjelentés....1 folyt./-ju

hazánkban pénteken a nyugati megyékben felszakadozott a felhőzet és 3-5 órán keresztül sütött a nap. az ország többi részén borult, párás idő volt. sokfelé estt az eső, a lehullott eső mennyisége általában a csapadéknym és 5 mm között változott. de kőszegen 6, siklóson 7, körösszakálon pedig 10 mm-t mértek. napközben országszerte 4,10 fokig emelkedett a hőmérséklet. ma hajnalban a nyugati megyékben mínusz 1-mínusz 3 fokos fagyok keletkeztek, az ország többi részén mínusz 1-plusz 5 fokra hűlt le a levegő. délelőtt az ország területé felhős, párás, sokfelé ködös idő volt. 11 órakor a ködös helyeken 0-1, máshol 6-8 fokot mértek. a ma reggel 7 órai jelentések szerint hegyeinken a hó erősen olvad.

budapesten pénteken a hőmérséklet napi középértéke 3,8 fok volt, a sokévi átlagnál 5,5 fokkal magasabb.

ma 12 órakor budapesten a hőmérséklet 4 fok volt, a tengerszintre átszámított légnyomás 759 mm, nem változik.

várható időjárás vasárnap estig:

felhős, párás, enyhe, helyenként napközben is ködös idő. szórványosan kisebb eső, ködszítálás. gyenge, változó irányú, később megélénkülő és déli délnyugatra forduló szél.

várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet: plusz 2-mínusz 3, legmagasabb nappali hőmérséklet vasárnap: 2,-7 fok között.

a duna vízállása budapestnél 176 cm. /mti/

--

bb 30. ,, rongyosodik,, a téli takaró - tavaszra készülnek bácskiskun megye mezőgazdaságában

vid/kz-ju -cz

1971. január 23.

korai tavaszodást várnak bácskiskun megye mezőgazdaságában, az enyhe januári napok ,, gyorsan fogyasztják,, a havat. a ,, rongyosodó hótakaró alól itt-ott már kivirít az őszi vetés. a csapadékot most még mindenütt befogadja a talaj, s ha továbbra is lassu marad az olvadás, nem okoz belvíz-veszélyt. a gazdaságok máris előkészítik a ,, kifutásra,, erő- és munkagépeiket.

/ folyt. köv./

13.10/ju

-23-

(1 42
6 13 -

bb 30. / ,, rongyosodik,,, ... 1. folyt./-ju

a javításoknál, felújításoknál, sajnos, még most is mindennapos gond az alkatrész-hiány. nemcsak kész alkatrészhez nem jutnak hozzá, hanem alapanyagot sem kapnak a hiányzó helyi előállításához. ezek az állandóan visszatérő, országos-méretű mezőgazdasági problémák leginkább bács-kiskun megyét sújtják. gép, de főleg alkatrészhiány miatt a múlt év őszén elmaradtak az őszi mélyszántással, sőt bácskában kétezeröttszáz holdon a kukorica is töretlenül maradt. az adósság törlesztése a tavaszi munkákat terheli, s elvégzése mindenekelőtt a gépekre hárul. a javítóműhelyekben 4500 erőgépet és tízezer munkagépet kellene időben és jóminőségben előkészíteni a gazdasági évre. eddig több mint ezer traktor szerelése maradt félbe alkatrész hiánya miatt.

/mti/

--

bb 31. 6 százalékkal nőtt a termelési érték - emelkedett a személyi jövedelem - megkezdődtek a termelőszövetkezeti zárszámadások Veszprém megyében

vid/kz-ju -cz

1971. január 23.

szombaton megkezdődtek a zárszámadások Veszprém megye termelőszövetkezeteiben. ezen a napon hat közös gazdaság értékelte az 1970-s év eredményeit. a megye mezőgazdasági vezetőinek előzetes összesítései szerint a termelőszövetkezetek jó közepes évet zártak. az időjárás viszontagságai az alföldi megyéknél jobban megkímélték a balatonpartot és a bakony vidékét, így az 1969-es évhez képest csupán a növénytermesztésben észlelhető lemaradás. rendkívül pozitív eredménynek értékelik a sertés állomány növekedését, melynek összlétszáma ma már meghaladja a 170.000-ret. ez a szám Veszprém megye állattenyésztésének történetében egyedülálló. sikerült megállítani a szarvasmarha állomány fokozatos csökkenését is. bár növekedésről még nem számolhatnak be, az előző évekhez viszonyítva a stagnálás is eredménynek számít. 30 százalékkal nőtt a baromfi-tenyésztés, mely több közös gazdaság eredményét javította. a világhírű borvidékek csopak, somló, badacsony, balatonfüred terméshozama megfelelt a várakozásnak, minőségben mennyiségben egyaránt. az eredményeket összegezve Veszprém megye közös gazdaságainak termelési értéke 6 százalékkal növekedett 1970-ben, a személyi jövedelem emelkedése meghaladta a 4 százalékot. ez utóbbinál azonban a megye vezetői aggasztónak tartják, hogy a jövedelmek emelésére az optimálisnál nagyobb mértékben csökkentették a biztonsági alapot. /mti/

--

-24-

47
13

bb 32. megalakult a magyar kereskedelmi kamara déldunántuli összekötő bizottsága

vid/kz-ju -cz

1971. január 23.

pécsett, a pannoni szálló nagytermében szombaton megalakult a magyar kereskedelmi kamara déldunántuli összekötő bizottsága. hatásköre három megyére - baranyára, somogyra és tolnára - terjed ki. szeged után ez a második kamarai összekötő bizottság az országban.

az alakulóülésen ott voltak az érdekelt megyék párt, állami vezetői, valamint a tagvállalatok képviselői, fülöp sándor, a magyar kereskedelmi kamara főtitkára ismertette a kamara tevékenységét, célkitűzéseit, hangsúlyozta, hogy a gazdasági irányítás új rendszerében a vállalatok megnövekedett gazdasági önállósága mindinkább megköveteli hogy a gazdálkodó egységek munkájának összehangolása magasabb fokra emelkedjék, s ehhez igen nagy segítséget adhat a kamara.

az alakuló ülésen megvitatták és jóváhagyták a déldunántuli összekötő bizottság működési rendjét, megbeszélték a munkaprogramját. legfontosabb cél a sajátos helyi problémák jelzése a kamara központi szerveinek és viszont, a kamara rendszeres információnak továbbítása a helyi vállalatoknak, gyáregységeknek. a munkatervben fontos szerepet kap a magyar-jugoszláv kishatármenti árucseré forgalom fejlesztése, a tájegységi ipari vásárok, kiállítások szervezése. /mti/

--

bb 33. ifjúsági vezetők találkozója salgótarjánban

vid/tr-ju ká -cz

1971. január 23.

a magyar uttorók országos szövetsége megalakulásának 25. évfordulója tiszteletére 120. ifjúsági vezető - kisz titkárok, uttoróvezetők, tanárok - részvételével, szombaton a szakszervezetek salgótarjáni székházában tanácskozást rendezett a kisz nógrád megyei bizottsága és a megyei uttoró-elnöksége. a tanácskozáson meghallgatták és megvitatták a megyei uttoró-elnökség tevékenységét segítő nógrád megyei ifjúsági tanács beszámolóját, majd megválasztották az új tanács tagjait és vezetőit.

/folyt. köv./

13.45/ju

-25-

13

bb 33. / ifjusági vezetők... 1. folyt./-ju

az ifjusági vezetők nógrád megyei találkozója felhívást fogadott el, amelyben társadalmi összefogásra, szőlítettak fel a fiatalok nevelése érdekében. a találkozóra meghívták az 1960. év kelótti nógrádi ifjusági és uttörővezető ,, veteránokat,, is, akiknek tiszteletére délután a salgótarjáni uttörőházban fogadást adtak. itt magnetofonszalagra mondták legemlékezetesebb ifjuvezetői élményeiket. a visszaemlékezéseket később nyomtatásban is megjelentetik. /mti/

--

bb 34. Lékhalászat a velencei-tavon

vid/ká-ju -cz

1971. január 23.

hosszabb kényszerpihenő után ismét jégre szálltak a velencei-tavi halászok. a törekvés halászati termelőszövetkezet brigádjai megkezdték a hagyományos téli lékhalászatot. az első lékeknel szinte őresen szedték ki a fenékhálót, de a hét végére ugyilátszik ,, megbánta,, szűkmarkuságát a tó, s a nádasok közül megindult a halak vándorlása a tó közepe felé, így az utolsó huzásoknál már súlyos volt a halászok hálója. a tó egyik legidősebb halászának, a 45 éves ,, vízben élő,, monaros lászlónak brigádja ejtette eddig a legnagyobb fogást: egy nuzásra több, mint egy mázsa süllőt, csukát és amurt zsákmányolt.

a téli lékhalászat különösen az amurfogásra kedvező, ezeket a fúrge növényevő halakat nyáron ugyanis alig lehet hálóba keríteni. /mti/

--

bb 38. az ensz európai gazdasági bizottsága

k jf/mm-ju -cz

1971. január 23.

mezőgazdasági bizottságának ülésére szilágyi sándor, mém főosztályvezető vezetésével szombaton küldöttség utazott genfba. /mti/

--

13.50/ju

-26-

6 1 4⁰⁹

bb. 37. nem valósult meg maradéktalanul a sütőipar fejlesztésére hozott kormányhatározat - az országos sütőipari szakmai tanács ülése

t jf/gg/11 cz

1971. január 23.

szombaton a mém-ben az országos sütőipari szakmai tanács ülésén megvizsgálták, hogy a vállalat -ok hogyan teljesítették azt a kormányhatározatot, amely az 1968-70-es években napi 950 tonnás kapacitás-bővítést irányzott elő. három évvel ezelőtt - mint ismeretes - a kenyér és a péksütemény-ellátás megjavítására átmenetileg az illetékes minisztérium - jelen esethen a mém - által előnyben részesített ugynevezett célcsoportos beruházások kategóriájába sorolták a sütőipari beruházásokat és lehetővé tették, hogy a költségvetési fedezeten túl a tanácsok saját fejlesztési alapjukból is támogathassák a fejlesztést.

az ülésen megállapították, hogy az ipar mintegy napi 860 tonnával bővítette kapacitását. ezzel az előirányzatnak hozzávetőleg 90 százalékát sikerült teljesíteni. különösen az új tanácsi termelőüzemek építésénél nagy a lemaradás. azoknak a létesítményeknek, amelyektől az ellátás megjavítását várták a szakemberek, csak a fele készült el. az építkezések általában kivitelezési nehézségek miatt húzódtak el. a helyzeten sokat javított, hogy a meglevő üzemek korszerűsítésével, eredetileg más rendeltetésű épületek, sütőipari felhasználásával a kiesés egy részét sikerült pótolni. az ilyen rekonstrukciós fejlesztéseket a vállalatok öt év alatt 20 százalékkal teljesítették túl. a saját központi és a tanács fejlesztési alapokból előirányzott összegeket - építőipari nehézségek miatt - nem sikerült maradéktalanul ,,elkölteni,, ezeknek az alapoknak mintegy 92 százalékát tudták csak felhasználni.

az értekezleten mindent egybevetve megállapították, hogy a kormányhatározatban előirt kapacitásbővítést az iparban általában végrehajtották. felhívták a figyelmet arra, hogy a jövőben az új üzemi, illetve a rekonstrukciós beruházások helyes arányát fokozottabban biztosítani kell.

a tanácsülésen felhívták a figyelmet arra, hogy az építőipari kapacitáshiányon úgy is lehet enyhíteni, ha könnyűszerekezetű, a helyszínen összeállítható épületekben rendezik be a sütődéket. a tanács megvitatta a műszaki fejlesztésre, egyebek között a sütőipari minősítő- eljárások fejlesztésére, a buza sütőértékének vizsgálatára és több sütőipari berendezés prototípusának kipróbálására előterjesztett tervek. /mti/

--

- 27 -

13.50/11

6 1 4¹⁰

bb. 35. kétmilliárd rubeles forgalom öt év alatt - aláírták a magyar-csehszlovák hosszulejáratu kereskedelmi egyezményt

t sz/mm/e 1e cz

1971. január 23.

Budapestben befejeződtek a magyar-csehszlovák kormánydelegáció január 7- és 22 között tartott tárgyalásai, amellyel előkészítették a két ország hosszulejáratu kereskedelmi egyezményének megkötését. A magyar-csehszlovák gazdasági kapcsolatok következő öt éves fejlődését alapvetően meghatározó okmányokat szombaton a külkereskedelmi minisztériumban dr. Biró József és Andrej Barcák külkereskedelmi miniszterek írták alá.

Az aláírásnál jelen voltak a két kormánydelegáció tagjai, ott volt Barity Miklós, a külügyminisztérium csoportfőnöke. Jelen volt Frantisek Dvorsky, a csehszlovák szocialista köztársaság budapesti nagykövete.

Az aláírás után dr. Biró József külkereskedelmi miniszter elmondotta:

- eddig minden öt éves magyar-csehszlovák hosszulejáratu egyezmény a korábbinál magasabb forgalmat irányzott elő, most azonban a forgalom növekedésének dinamikája az előző öt évinél is nagyobb lesz. az 1971-1975-ös időszakra 2 milliárd rubeles árucsereforgalmat terveztünk, s ez a most lezárt tervidőszak forgalmi előirányzatainál 60 százalékkal nagyobb. a megállapodás tükrözi országaink politikai együttműködését és a gazdasági kapcsolatok további elmélyítésére irányuló törekvéseket. ha figyelembe vesszük, hogy általában túlteljesítjük a megjelölt előirányzatokat, a következő öt évben még a tervezettnél is gyorsabb ütemben növekedhet kölcsönös forgalmunk. a hagyományos árucserén túlmenően nagy figyelmet szenteltünk a termelési kooperációk és az együttműködés egyéb formáinak kiszélesítésére. a megállapodás tükrözi a két országnak azt a törekvését, hogy a kgst 23. és 24. ülészakán elfogadott elveknek megfelelően még szorosabbra fűzze gazdasági kapcsolatait, a termelőegységek kooperációs, szakosítási és más gazdasági kapcsolatainak elmélyítésével hozzájáruljon a szocialista gazdasági integráció további kibontakozásához. ebben az időszakban több mint 140 millió rubelt képviselnek majd a kooperációs szállítások.

Andrej Barcák nyilatkozatában hangsúlyozta, hogy az új öt éves terv első hónapjának eseményei a csehszlovák-magyar gazdasági kapcsolatok fejlődésének több fontos állomását jelentik. ebben a hónapban tartotta ülését budapestben a két ország gazdasági és műszaki-tudományos együttműködési vegyesbizottsága, amelynek határozatai elősegítették az új hosszulejáratu kereskedelmi egyezmény főbb feltételeinek megteremtését. pénteken fejeződött be budapestben a csehszlovák műszaki hét, amelynek célja a legújabb csehszlovák műszaki-tudományos eredmények ismertetése volt.
/folyt.köv./

14.00/e

- 28 -

8' 14¹⁵

bb. 35. /kétmilliárd...folyt./e

meggyőződésem - mondotta a miniszter -, hogy csehszlovákia gazdasági, politikai konszolidációja lehetővé teszi a magyar-csehszlovák hosszulejáratu kereskedelmi egyezményben foglalt 60 százalékos forgalomnövekedés elérését, sőt túlteljesítését. a konszolidáció eredményeit mutatja, hogy csehszlovák külkereskedelmi forgalma 1970-ben is számottevően nőtt, az export csaknem 14 százalékkal, az import 15 százalékkal. a most aláírt egyezmény részben a magyar-csehszlovák forgalom hagyományos cikkeinek cseréjét tartalmazza, de magába foglal számos új elemet is, amelyek mind azt célozzák, hogy kibontakoztassuk a gazdasági együttműködés tágabb értelemben vett formáit. tervezzük a komplett beruházási egységek nagyobb arányú szállítását, a gépek forgalmának csaknem megkétszerezését.

Az egyezmény aláírásáról kiadott közlemény többek között kimondja: a kooperációs és szakosítási együttműködésen belül különösen jelentős az elektrotechnikai iparban a félvezetők gyártásában kialakult kooperáció, amelynek alapján a következő öt évre 67 millió rubel értékben irányozták elő félvezetők és tv-képcsövek kölcsönös szállítását. a járműiparban, a részegység- és alkatrész-ellátás javítása várható a közúti járműkooperáció 56 millió rubel értékű szállítási előirányzatainak realizálásától. a sertéshus-termelés növelését segíti elő mindkét országban a sertéstenyésztő telepek kooperációs építése.

Az egyezmény tükrözi a beruházásoknál kialakuló együttműködést is. a csehszlovák fél vállalta, hogy továbbra is közreműködik a magyarországi vasutvillamosításban. így a következő öt évben előreláthatólag csehszlovák részvétellel elektrifikálják a miskolc-sátoraljai hely, a budapest-szob, budapest-dombóvár-gyénes, valamint a komárom-hegyeshalom vasutvonalakat.

A forgalom növekedésében döntő szerepet játszik a gépek és berendezések szállításának fokozódása. a hagyományos gépipari termékek közül a telefonközpontok, távközlési berendezések, továbbá a műszerek és finommechanikai cikkek kivitele a tervidőszak végére megkétszereződik és tovább nő a magyar szerszámgépek, fűtőkazánok, ipari világítótestek, nagykonyhai berendezések exportja. kivitelünkben új termékek a számítástechnikai eszközök és kohászati berendezések. a csehszlovák vállalatok az eddiginél több emelő-szállítóberendezést, építő- és utépitő gépet szállítanak magyarországra. a magyar mezőgazdaság erőgépellátásában nagy jelentőségű, hogy csehszlovákia öt év alatt 11 000 traktort szállít. lehetőség nyílik 3 000 tehervagon importjára is. nagyobb mennyiségben érkeznek majd magyarországra csehszlovák gépjárművek: a tehergépkocsik importja 25, a motorkerékpároké 22 millió rubelt képvisel, s előirányozták 33 000 személygépkocsi behozatalát is. ugyanakkor számolnak a járműipari kooperáció további fokozódásával.

/folyt.köv./
14.05/e

- 29 -

8' 14¹⁷

bb. 35. /kétmilliárd...2.folyt./

a komplett berendezések, illetve a beruházásokhoz szükséges nagyobb gépegységek szállításának növekedése megfelel mindkét ország iparfejlesztési célkitűzéseinek. a magyar ipar komplett élelmiszeripari üzemeket készít csehszlovákiának, ilyen például a sladkovicivoi konzervgyár, ezenkívül az exportban ipari csarnokok, könnyűipari és műanyagipari berendezések szerepelnek. ugyanakkor a magyar külkereskedelem csehszlovákiából szerzi be az ózdi kohászati üzemek rekonstrukciójához a folyamatos acélöntőmű és a finomdrótsor berendezéseit. az erő-mű-építkezésekhez 50 millió rubelért importálnak energetikai és ipari kazánokat. a könnyűipari rekonstrukciós program végrehajtását segíti elő a csehszlovákiából érkező mintegy 25 millió rubel értékű textil-, fa-, butor- és nyomdaipari gép.

az egyezmény mindkét ország számára biztosítja az alapvető fontosságú nyersanyagok és alapanyagok szállítását. magyarországot folytatja a bauxit, timföld és alumínium-félgyártmányok kivitelét, míg ezek ellenében a csehszlovák fél kokszolható kőszén, kokszt, hengerelt árut szállít. növekszik a vegyipari termékek forgalma, ezen belül megháromszorozódik a magyar gyógyszeripari termékek és készítmények kivitele, míg az importban fontos helyet képviselnek a műanyagok. a lakosság közvetlen ellátásának fejlesztése érdekében a magyar kivitelben növekszik a kötöttárú, bőrcipők, konfekcióipari termékek, írószerek, fém- és kempingbutorok szállítása, míg a behozatalban a személygépkocsikon és motorkerékpárokon kívül több elektromos és elektronikus használati cikket - magnetofont, lemezjátszót, hűtőszekrényt - irányoztak elő. csehszlovákiából nagyobb mennyiségű szőnyeg, butor, bőrdíszműáru is érkezik és új termékként megjelennek magyarországon a csehszlovák vikendházak is. /mti/

bb. 40. rendőrkézen az álorvos

vid/e fm cz

1971. január 23.

az utóbbi hetekben több zalaegerszegi lakásba becsöngetett egy jó megjelenésű fiatalember, s egy köztisztviselőben álló főorvos fiaként mutatkozott be. minden esetben pillanatnyi pénz-zavarára hivatkozva kölcsönt kért és kapott. más esetekben nő-és belgyógyásznak adta ki magát, míg végül is a rendőrség őrizetbe vette lakics sándor 26 éves zalaösvői lakost. ekkor derült ki az álorvosról, hogy hasonló bűncselekményekért eddig négyszer büntették. egyelőre sem diplomával, sem anélkül nem lesz módja „praktizálni”. /mti/

14.10/e

- 30 -

14 23

bb 36. öntözés-történeti kiállítás a vajdahunyad-várban

t jf/gg-ju 1e -cz

1971. január 23.

szombaton a mezőgazdasági muzeumban, a vajdahunyadvárban öntözéstörténeti kiállítást nyitott meg dr. gergely istván mezőgazdasági és élelmezésügyi miniszterhelyettes. a kiállításon régi és új öntözési berendezéseket, térképeket és terveket mutatnak be.

az öntözéses gazdálkodás fejlődéséről a miniszterhelyettes elmondotta: az elmúlt öt évben elsősorban nem az öntöző berendezések teljesítményének fokozására törekedtek a mezőgazdasági üzemek, hanem arra, hogy a már meglévő kapacitást gazdaságosabban hasznosítsák. az utóbbi időben jelentősen megnőtt és most 1500-ra tehető az öntözött területtel rendelkező közös gazdaságok száma.

a negyedik ötéves tervben újabb nagyteljesítményű öntöző-rendszereket adnak át; ezek további 200.000 hold öntözését teszik lehetővé. a tervezett beruházás 75 százalékát az üzemek saját erőből valósítják meg. ezenkívül a központi alapokból is erőteljesen támogatják a mezőgazdasági öntözés fejlesztését és korszerűsítését. /mti/

..

bb 39. sajtótájékoztató az iparművészeti főiskola terveiről

i fe/tr-ju -cz

1971. január 23.

a közeljövőben emlékezik meg az iparművészeti főiskola fennállásának 100. évfordulójáról. ebből az alkalomból az ernst muzeumban - ahol az intézmény hallgatói első ízben mutatkoznak be nagyszabású kiállítással - dr. pogány frigyos főigazgató sajtótájékoztatót elevenítette fel a főiskola gazdag múltját, szólott a jelenről és vázolta a jövő terveit. megemlítette, hogy az oktatási reform bevezetése óta öt új szak alakult a főiskolán, s megindult a kétféles továbbképzés is. így napjainkban az intézetben már hét tanszakon 14 szakágazatban történik a hallgatók elméleti, esztétikai és gyakorlati oktatása. ezeket egészítik ki az intenzív üzemi gyakorlatok és a művésztelepekn történő foglalkozás.

/ folyt. köv. /

14.10/ju

-31-

NA 1440

bb 39. / sajtótájékoztató... 1. folyt./-ju

a főigazgató a tervek között említette meg a diszlet- és jelmeztervzői szakágazat felállítását, valamint a játéktervezés bevezetését, amelyet eddig csupán a helyszűke késleltetett. az új ötéves tervben ezek a gondok előreláthatólag megoldódnak; 30 milliós költséggel felépül az intézet új, korszerű, komplex műhelycsarnoka. az új körülmények majd azt is lehetővé teszik, hogy beindítsák az új iparesztétikai tagozatot is.

érdekességként említette meg a főigazgató, hogy az intézet 300 hallgatója közül a felvettek 30-40 százaléka szakközépiskolából került a főiskolára, tehát már egy-két éves manuális gyakorlattal, s ez kedvezően befolyásolja a hallgatók tanulmányi készségét. oktatásügyünk jelentős anyagi eszközöket fordít a jövő tervzőinek képzésére, a hallgatók mintegy 90 százaléka élvez szociális juttatást, évente mintegy egymillió forintot tesz ki ez az összeg. egy-egy hallgató négyéves időtartamu képzése 180.000 forintba kerül. a magyar hallgatók mellett szovjet, bolgár, marokkói és brazil fiatalok is tanulnak a főiskolán, egyébként is igen intenzív kapcsolatai vannak a főiskoláknak, mindeneselött a szocialista országok hasonló intézményeivel, hagyományossá váltak a tanárok, diákok és a kiállítások cseréje.

a főigazgató tájékoztatója további részében igen jelentősnek ítélte meg azta jól bevált gyakorlatot, hogy a főiskola hallgatói szoros kapcsolatban vannak a termelőüzemekkel - gyárakkal, vállalatokkal, intézményekkel, - közülük nem egyetlen társadalmi szerződést is kötettek, s így már tanulmányi éveik alatt az üzemi gyakorlatok keretében ismerkednek meg azokkal a társadalmi igényekkel, amelyeket művészi tevékenységükkel kell majd kielégíteniük.

a végzős hallgatók elhelyezkedéséről szólva a főigazgató rámutatott arra, hogy nehézségek csak bizonyos szakterületeken jelentkeznek. a gondot inkább az okozza, hogy a főiskoláról ki-kerülő fiatal tervezők munkahelyükön nem kapják meg a megfelelő megbecsülést, nem kapnak elegendő támogatást elképzeléseik megvalósításához, a főiskolán tanultak gyakorlati alkalmazásához. a sokéves tapasztalat azt bizonyítja, hogy a fiatal tervezők azokban az üzemekben vernek gyökeret, ahol a vezetők felismerik a formatervezés, a művészi kísérletezés jelentőségét, ahol az áruk szebb és jobb megjelenési formára nagyobb gondot fordítanak.

a budapesti képzőművészeti főiskola oktatási munkája iránt külföldön is nagy érdeklődés nyilvánul meg, s ennek egyik bizonyítéka, hogy ez év októberében milánóban gyűjteményes kiállításal mutatkoznak be a hallgatók az észak-olaszországi közönségnek. /mti/

14.15/ju

-32-

NA 1440

bb. 41. garázdák felett itélkeztek

vid/e fm cz

1971. január 23.

január 15-én munkájuk végeztével, a hajnali órákban három pincér indult hazafelé ózdon. utközben Mihály József 27 éves mezőkeresztési és Sorbán János 21 éves ózdi lakosok - mindkettőn büntetett előéletűek - ittasan rátámadtak a hazalgyekvőkre, amiből verekedés támadt.

az ózdi járásbírósg gyorsított eljárással tárgyalta a két ittas garázda ügyét, s Mihály Józsefet kétévi, Sorbán Jánost pedig egy évi és négyhónapi szabadságvesztésre ítélte.

a vádlottak enyhítésért fellebbeztek. /mti/

bb. 42. forgalomkorlátozások és utca lezárások

mm/e cz

1971. január 23.

a budapesti rendőrfőkapitányság közlekedésrendészete és a fővárosi tanács közlekedési főigazgatósága értesíti a járművezetőket, hogy a batthyányi téri építkezések miatt 1971. január 25-én 5 óra 30 perctől a fő-utca és a bem-tér egyes szakaszain forgalomkorlátozást rendelnek el. terelőut: fő utca - jégverem utca - bem rakpart - markovits utca - fő utca - bem tér - Lipthay utca - árpád fejedelem utja.

kérika járművezetőket, hogy a terelőutakon fokozott figyelemmel és gondossággal közlekedjenek.

x x x

a fővárosi tanács közmű és mélyépítési főigazgatósága, valamint a brfk közlekedésrendészete értesíti a gépjárművezetőket, hogy a 2. kerületi tölgyfa utcát teljes hosszában 1971. január 25-én, hétfőn reggel 7 órától közmű- és utépités miatt lezárja. kéri a gépjárművezetőket, hogy a kihelyezett kresz-táblákat fokozottabban kísérik figyelemmel. /mti/

bb. 43. meghalt diószegi Imre,

cz/e

1971. január 23.

a párt és a munkásmozgalom régi harcosa, a szocialista hazáért érdemrend kitüntetettje. temetése január 29-én, pénteken délután 3 órakor lesz a rákoskeresztúri köztemetőben.

mszmp 14. kerületi bizottsága

/mti/

- 33 -

NA 1440

bb 44. árkedvezmény a ruházati boltokban

i kf/kf-ju ie -cz

1971. január 23.

a fővárosi ruházati bolt vállalat hétfőtől 300 forinttal olcsóbban, 1890 forintért, árusítja a női műszörme bundákat, a férfi télikabátok árát pedig 30-40 százalékkal leszállította. a kedvezmény - amely korszerű, a szezonnak megfelelő cikkekre vonatkozik - mindaddig érvényes, amíg a vállalat készlete tart.

x x x

az mti hirmagyarozója írja:

két napon belül ez a második hír a lakosság számára kedvező vállalati árintézkedésről. a centrum áruházak néhány napja olcsóbban kínálják a női műszörme bundákat, a ruházati boltokban pedig 100 forinttal még annál is olcsóbban. ennél jelentősebb a férfi télikabátokra adott árengedmény. hiszen több ezer divatos cikkről van szó, s a kedvezmény bár időszakos, de tartós jellegű.

úgy látszik, gyes vállalatok nem várják meg a téli idényvégi kiárusítást, - megkezdték a készletek felszámolását, s a versenyt a vásárlók megnyeréséért. /mti/

--

bb 46. köszönetnyilvánítás

tr-ju zs -cz

1971. január 23.

köszönetet mondunk mindazoknak az elvtársaknak, barátoknak, akik Balassa László mellett álltak nehéz és hosszú betegségében és elhunytá alkalmával fájdalmukban osztoztak.

Balassa-család.

/mti/

--

14.25/ju

-34-

MF 140

bb 45. másodfoku árvízvédelmi készüeltség a taktán - robbantások szeghalomnál

ö sb-vid/mm-ju ie -cz

1971. január 23.

az észak-magyarországi vízügyi igazgatóság szombaton reggel elsőfokuról másodfokura növelte az árvízvédelmi készüeltséget a takta folyó mentén. elsősorban figyelőszolgálatot tartanak, de a legveszélyeztetettebb szakaszokra már óvatosságból különféle védekezőanyagokat szállítanak. elsőfoku készüeltséggel őrzik a heves megyei tarnát. partja menték a tokaji kőbányások robbantó brigádjai járják végig a folyót, hogy az árhullámtól felszaggatott jég torlódása esetén a levegőbe röptessék, eltávolítsák az akadályokat. a jégveszély miatt rendeltek el elsőfoku árvízvédelmi készüeltséget a debreceni vízügyi igazgatóság vezetői a berettyó szeghalmi szakaszán. a szeghalmi hid térségében ugyanis egy régi hid vasszerkezeti maradványai akadályozták volna a jég levonulását. ezért az ár- és belvízvédelmi központi kiegészítő szolgálat könnyűbúvárai és a miskolci robbantóbrigád gondosan összehangolt munkával szombaton befejezte a vasszerkezet eltávolítását, felrobbantását.

a gyors olvadás miatt az alföld egyik legmélyebb részén, a tiszta középső szakaszának környékén sokhelyütt felgyülemlett a hólé, a talajvíz. a szolnoki vízügyi igazgatóság nyolc belvízvédelmi szakaszon rendelt el elsőfoku készüeltséget. mintegy 300 vízügyi dolgozó szombaton elsősorban Jászberény, Jászkisér, Besenyszög térségében és a tiszta balparti területein, Karcag, Kunhegyes és Fegyvernek körzetében hozzáfogtak a belvízcsatornákat borító jég eltávolításához, hogy megkönnyítsék a víz levezetését. munkabrigádokat szerveznek azok a mezőgazdasági termelőszövetkezetek is, amelyeknek területét belvíz fenyegeti. a vízügyi igazgatóság intézkedése alapján vasárnap sem tartanak pihenőt, több százán vsznek részt majd a belvízcsatornák tisztításában, jégteletítésében. a dunántúlon főleg a szombathelyi és a körmendi járásban több helyen látni a hóléból összegyűlt összefüggő víztükört, belvizet. ezért szombaton a termelőszövetkezetek és tanácsok intézkedésére számos brigád kivonult a határba, hogy utat nyisson a belvízcsatornához a felgyülemlett víznek. /mti/

--

14.30/ju

-35-

MF 140

bb 47. súlyos baleset kővágószőlős határában - 4 halott

gg-ju zs -cz

1971. január 23.

súlyos közlekedési baleset történt szombaton délelőtt kővágószőlős határában, a 6-os számú főúton, a benzinkút előtt. horváth ferenc, 31 éves gépkocsivezető a szentlőrinci tan gazdaság tehergépkocsijával szabálytalanul kanyarodott, nem adta meg az elsőbbséget egy vele szemben szabályosan jövő személygépkocsinak és azzal összeütközött. az összeütközés következtében a személygépkocsi vezetője, baranyai józsef mérnök, továbbá utasai, fülöp mária, 31 éves könyvelő, takács ferenc, 30 éves mérnök és takács ferencné budapesti lakosok olyan súlyos sérülést szenvedtek, hogy a helyszínen meghaltak. a rendőrség horváth ferencet előzetes letartóztatásba helyezte és a baleset ügyében folytatja a vizsgálatot. /mti/

-1-

bb 48. kiállítás hevesről - komárom megyében

vid/fm-ju -cz

1971. január 23.

„ heves megye fotokban, „ címmel kiállítás nyílt szombaton tatán, a komárom megyei művelődési központban. kilencven fotó szemlélteti heves iparának, mezőgazdaságának és kulturális életének negyedszázados fejlődését. /mti/

..-

bb 49. győr-sopron megyébe érkezett a Lenini páncélvonat

vid/fm-ju -cz

1971. január 23.

a lenini páncélvonat országjáró körutja során szombaton győr-sopron megyébe érkezett. lövő községben a soproni járás kiszfiataljai fogadták ünnepélyesen a „ mozgó muzeumot, „ amely kedden fertőszentmiklósról folytatja útját, győrbe pedig január 31-én érkezik. /mti/

..-

14.45/ju

-36-

NA 1402

bb 50. a győri ifjúsági ház ünnepélyes alapkövetétele

vid/fm-ju -cz

1971. január 23.

szombaton győr belvárosában a gorkij utca és az árpád-ut sarkán került sor az új ifjúsági ház ünnepélyes alapkövetétele. az ünnepi aktuson jelen volt jankovics istván, az mszmp győri városi bizottságának első titkára, lombos ferenc, a megyei tanács vb elnöke, dr. cserniczki gyula, a városi tanács vb elnöke, horváth ede, a magyar vagon- és gépgyár vezérigazgatója és bakonyi györgy, a kisz központi bizottságának osztályvezető-helyettese.

gede jennőné, a kisz városi bizottságának titkára ünnepi beszédében elmondta, hogy a mintegy 16 és félmillió forintos költséggel épülő ifjúsági ház létrehozását mintegy ötven győri vállalat, számos iskola, kizszervezet támogatja pénzzel és társadalmi munkával. a költségekből hétmillió forintot a magyar vagon- és gépgyár vállalt magára. az építetők közé tartozik a kisz központi bizottsága és a győr-sopron megyei tanács is. az ifjúsági ház terveit lőrincz józsef győri mérnök készítette.

gede jennőné az ünnepség végén az épület alapjában urnát helyezett el, amely az ifjúsági ház tervpályázatának dokumentumait, az alapozási munkákról és a makettől készült fényképeket, valamint az ünnepi beszéd szövegét tartalmazza. /mti/

..-

bb 52. hazánkban ülésezett a fice neveléslélektani bizottsága

1 vt/gg-ju zs -cz

1971. január 23.

a művelődésügyi minisztérium és a gyermekotthonok nemzetközi szövetsége /fice/ magyar nemzeti bizottságának meghívására január 21-e és 23-a között hazánkban tartotta ülését a szervezet neveléslélektani bizottsága. dr. karl birzele osztály professzor lnökletével 15 tudományos kutató, gyakorlati szakembervett részt a tanácskozáson. a fice múlt évi budapesti 22. kongresszusának határozata alapján a nevelőotthonokban élő gyerekek hatékonyabb nevelésének elvi és módszertani kérdéseivel foglalkoztak. az ülésen a nemzetközi szervezet tagországainak összehangoltabb tudományos együttműködése érdekében távlati kutatási programot dolgoztak ki. /mti/

..-

14.50/ju

-37-

NA 1502

bb.51. ittas személynek engedte meg járműve vezetését- a be-
következett halálos balesetek miatt elítélték

vid- fm /mné/e cz

1971. január 23.

köböl istván, szeged, gyémánt - utca 21. szám alatti lakos
járművezetői jogosítvánnyal még nem rendelkezett, amikor vá-
sárolt magának egy motorkerékpárt. a járműbe egy alkalommal
üzemanyagot vett fel, de a motorkerékpárra nem ült rá, hanem
azt az utcán tolta. azt tervezte, hogy egy későbbi időpontban
barátja tanítja majd motorozni. közben italt fogyasztani be-
tért egy szórakozóhelyre, ahol általa ismeretlen, magát külföl-
dinek kiadó férfival és egy nővel egy asztalnál foglalt helyet.

a beszélgető partnerek szemelláthatóan ittasak voltak, ki
sem szolgálták őket. köböl istvánt - nem utolsósorban az emle-
getett dollárok hatására - rávették, hogy motorkerékpárja ve-
zetését adja át a férfinak és menjenek át sándorfalvára, ahol
a „külföldiek”, gépkocsija elromlott. a késő éjszakai órákban
hárman ültek fel a motorkerékpárra. a külföldinek vélt, egyéb-
ként miklós jános szegedi lakos nagy sebességgel vezetett. egy
utkanyarban, a város területén elvesztette uralmát a jármű fe-
lett. a motorkerékpár az utpadkára csuszott. a hátul ülő két
utas leesett. ugyancsak lehullott miklósnak fel sem erősített
bukósisakja is. innen még a motor 23 és fél métert csuszott,
majd felborult. a vezető nyolc métert repült a levegőben, s föl-
det érve súlyos koponya- és gerincsérüléseibe azonnal belehalt.
a két utas könnyebben megsérült. az utazásnál a kresz előírása-
it többszörösen megszegték. a jármű tulajdonosát, köböl istvánt,
aki ittas, egyébként jogosítvánnyal sem rendelkező személynek
adta át a jármű vezetését, a szegedi járásbíróóság foglalkozás
körében elkövetett, halált okozó gondatlan veszélyeztetés miatt
vonta felelősségre. a vádlott az elsőfoku döntés ellen enyhítés-
ért fellebbezett. kérelmét a szegedi megyei bíróság elutasí-
totta és jogerősen kétévi és négyhónapi szabadságvesztésre ítél-
te. köbölt három évre eltiltották a gépjárművek vezetésétől is.
/mti/

15.00/

-38-

NA 1510

bb 53. csütörtökön búcsuztatják rajka ödön akademikust

i ms/gk zs bh -cz

1971. január 23.

a magyar tudományos akadémia közli: rajka ödön akadé-
miai levelező tag hamvasztás előtti búcsuztatása január
28-án, csütörtökön délután 1 órakor lesz a farkasréti temető
ravatalozójában./mti/

bb 54. vasdiplomás tanító

vid fm bh -cz

1971. január 23.

szombaton bensőséges ünnepségen köszöntötték a pedagó-
gus szakszervezet és a népfrentbizottság képviselői szombat-
helyen bánó ádám nyugdíjas tanítót, akinek ez alkalommal nyújtot-
ták át vasdiplomáját. bánó ádám - aki már 25 éve nyugdíjas -
időskora ellenére is fáradhatatlanul munkálkodik a köz érdeké-
ben. nagy érdemei vannak a bozsóki iskola-muzeum létrehozásában,
na is aktiv tagja a szombathelyi járási népfrentbizottságnak,
és jelenleg nemescsó falu krónikáján dolgozik./mti/

bb 53. van már „dajkája”, az ujszülött párducnak

t/te/rj zs cz

1971. január 23.

megszünt a gond az állatkertben van már „dajkája”, az uj-
szülött párduckölyöknek. egy, bogár névre hallgató pumi-mama
„jelentkezett”, nevelőanyának. három, fehér, illetve fekete-
szőrű csemetéje mellett sajátjaként odaadó anyaként táplálja a kis-
sé koraszülött párduckölyköt - közölték szombaton az állatkert
gondozói. /mti/

bb. 56. könyvtárávatás szekszárdon

vid/fm/rj cz

1971. január 23.

szekszárd felsőváros nevű kerületében szombaton felavat-
ták a tolna megyei könyvtár és a város hatodik - és egyben
legkorszerűbb - fiókkönyvtárát.

az új kulturális intézményben 4000 kötet könyv, napilapok és
folyóiratok várják a látogatókat.
/mti/

15.33 rj

- 39 -

NA 1615

bb. 57. a szolidaritási bizottság tiltakozó távirata

1/tf/rj zs cz

1971. január 23.

elítéljük a dél-afrikai köztársaság kormányának fajüldöző politikáját, az emberi jogokat durván sértő akcióit a haladó személyiségekkel, köztük papokkal szemben és határozottan követeljük, hogy bocsássák szabadon johannesburg anglikán esperesét, gonville french-beytagh-ot- ezt a táviratot juttatta el szombaton a magyar szolidaritási bizottság a dél-afrikai köztársaság kormányához. szót emel a távirat az egyházi személyiségekkel szembeni brutális megtorlások, az embertelenségek miatt, amelyek éppen most, 1971-ben történnek, abban az esztendőben, amelyet az ensz a fajgyűlölet és a faji megkülönböztetés elleni harc évének nyitvánított, s amikor világszerte milliók és milliók tiltakoznak a diszkrimináció ellen. /mt1/

--

öbb. 58. vasuti közlekedési baleset a sűrű ködben

fe/rj cz

1971. január 23.

a máv vezérigazgatósága közli, hogy szombaton 12.55 órakor a nagykáta-budapest keleti pályaudvar között közlekedő személyvonat rákos és kőbánya-felső állomások között a sűrű köd miatt beleütközött egy előtte álló tehervonatba. a tehervonat egy kocsi-ja a mellette levő vágányra dőlt, ahol horzsolódott a budapest-ről miskolcra közlekedő gyorsvonattal.

a baleset következtében a gyorsvonat mozdonya és a mögötte levő két személykocsi kisíklott és megrongálódott. egy utas könnyű sérülést szenvedett.

a baleset körülményeit a rendőrség a máv szakértőinek bevonásával vizsgálja. /mt1/

--

15.52 rj

- 40 -

NT 16²⁰

bb 59. a cseh sajtó- és tájékoztatásügyi hivatal elnökének látogatása

fk zs bh la

1971. január 23.

vlastimil neubauer, a cseh sajtó- és tájékoztatásügyi hivatal elnöke dr. várkonyi péternek, a kormány tájékoztatási hivatala elnökének meghívására néhány napos hivatalos baráti látogatást tett budapesten.

vlastimil neubauer megbeszéléseket folytatott az mszmp kb agitációs és propaganda osztálya, a tájékoztatási hivatal, a magyar újságírók országos szövetsége és a magyar távirati iroda vezetőivel. /mt1/

--

bb 60. aranylakodalmak tolnában

vid fm bh la

1971. január 23.

a szekszárdi városi tanácsháza házasságkötő-termében szombaton ünnepelték házasságkötésük 50. évfordulóját hauszrecht ferenc és felesége született taksony erzsébet. a tsz-nyugdíjas házaspárt két unoka, két dédunoka, valamint a rokonok és az ismerősök köszöntötték a jubileumi alkalmából.

tolna megyében klem Antal nyugdíjas hajókormányos és felesége született fradon Mária aranylakodalmát tartották meg családi körben. /mt1/

--

bb 61. hivatalos lottó nyereményjegyzék

gg bh la

1971. január 23.

a negyedik héten öttalálatos lottószelvény nem akadt. az egyes osztályokra jutó nyereményösszegek a nyereményilleték levonása után a következők: négytalálatos szelvények száma: 51 darab, a nyeremény egyenként 75 266 forint. háromtalálatos szelvény 5518 darab van, ezekre egyenként 348 forintot fizetnek. a 153 364 darab kéttalálatos szelvény egyenkénti nyereményösszege 16 forint. /mt1/

--

- 41 -

16.25 bh

NT

bb. 62. szovjet éremművészeti kiállítás salgótarjában

vid/ká/rj la

1971. január 23.

szovjet éremművészeti kiállítás nyílt a budapesti műcsarnok rendezésében szombaton salgótarjában, a józsef attila művelődési központban. a tárlat iránt nemcsak azért nyilvánult meg rendkívüli érdeklődés, mert ez az első reprezentatív éremművészeti kiállítás nógrádban, de mindenekelőtt azért, mert a válogatás része a lenin centenáriumi alkalmából moszkvában bemutatott anyagnak. varsó és budapest bemutatótermei után ezúttal a salgótarján józsef attila művelődési központ klubtermében állították ki a magas fokú humanizmusról, kommunista meggyőződésről és ihletett mesterségbeli tudásról tanuskodó legnevesebb szovjet alkotóművészek mintegy 250 alkotását. a tárlat megnyitó ünnepségen szabó aladár, a salgótarjáni pártbizottság titkára mondott beszédet. /mti/

-. -

bb. 63. „,igy láttam - 70,, - fotókiállítás ózdon

vid/rj fm la

1971. január 23.

az ózdi kun béla művelődési házban szombaton megnyílt mizerák istván „,igy láttam - 70,, című fotókiállítása. a fiatal fotóriporter mintegy negyven színes és fekete-fehér felvétele az acélváros és kohászati üzemének fejlődését, az ott élő emberek munkáját és életét szemlélteti. /mti/

-. -

bb. 64. g.b. shaw „,candida,, című vígjátékának bemutatója szegeden

vid/rj fm la

1971. január 23.

a feljegyzések szerint g.b. shaw „,candida,, című vígjátékát 1932. április 8-án a világot járó the english players nevű angol társulat angol nyelven mutatta be szegeden. a városban azóta sem került előadásra ez a mű. a szegedi nemzeti színház „,nagy írók, nagy szerepek, nagy színészek,, elnevezésű drámasorozatában műsorra tűzte és szombaton este bemutatta a darabot. az előadást lendvay ferenc rendezte. az anglikán lelkész szerepében rádai imre kiváló művész mutatkozott be ezúttal a szegedi közönség előtt. a többi szerepet fogarassy mária, végvári tamás, kátay endre, győri franciska és konter lászló játszotta.

a díszleteket és a jelmezeket gergely istván tervezte. /mti/

18.10 rj

-. -
- 42 -

M 1850

bb. 65. e m b a r g ó: 19.30 óráig

vizsgáznak a negyedéves színinövendékek

t/szö/rj zs la

1971. január 23.

szombaton este a budapesti ödry színpadon nagysikerű vizsgaelőadáson mutatkoztak be a színház- és filmművészeti főiskola negyedéves, végzős hallgatói, békés andrás rendező-tanár növendékei. a vizsgaelőadáson tennessee williams: üvegfigurák című színművét mutatták be, bányay gejza magyar adaptációjában. vendégként felix lászló, a televízió rendezője állította színpadra a darabot. /mti/

-. -

bb 66. időjárásjelentés

fk bh la

1971. január 23.

a meteorológiai intézet jelenti szombaton este 19 órakor:

többfelé köd

várható időjárás vasárnap estig: felhős, párák, enyhe, helyenként napközben is ködös idő. szórványosan kisebb eső, ködszítálás. mérsékelt szél, várható legmagasabb nappali hőmérséklet vasárnap plusz 2 plusz 7 fok között. /mti/

-. -

bb 67. autóbusz-karambol a dózsa györgy uton - kilenc sérült

t te/fk bh la

1971. január 23.

szombaton a dózsa györgy uton a 82/b. számú ház előtt egy 20/a jelzésű autóbusz egy villanyoszlopnak ütközött. a karambol következtében egy utas súlyos, nyolc pedig könnyebb sérülést szenvedett. /mti/

-. -

N 2000

- 43 -

a szerkesztőségek figyelmébe!

a mai bb 59. sz. hír: / a csen sajtó- és tájékoztatás-
ügyi hivatal elnökének látogatása/ első és második bekezdésének
első sorában a név helyesen:

dr. Vlastimil Neubauer

/mti/

bb 68. a köd, a nedves, párás idő nehezíti a forgalmat a
vasuton, a közutakon és a légi térben

t fe/fk bn la

1971. január 23.

a hazánkra rátört enyhe légáramlás hirtelen olvadást
okozott, s az erősen felázott utak nehezítik a forgalmat.
sok helyütt súlyosbítja a helyzetet a sűrű, áthatolatlan köd.

Szombat este az mti ügyeletes munkatársa kérdést
intézett az illetékesekhez, s válaszaikat csokorba gyűjtötte.

m á v

a menetrendszerű közlekedést a sűrű köd, a rossz látási
viszonyok miatt nem tudjuk betartani, a legnagyobb fokú biztonságra
törekedve a vonatok némi késéssel futnak be az állomásokra. a
nap folyamán különösen az ország délkeleti részében nehezítette
a köd a menetidő betartását.

rpm hóügyelet:

az ország minden részéről kapjuk a jelzéseket, hogy sűrű
köd ereszkedett az utakra. a gépjármű-forgalom meglehetősen
lelassult, számolunk azzal, - s ezt a feltevésünket a meteoroló-
giai intézet jelentése is megerősíti - hogy a lecsapódó köd a
hajnali órákban sikossá teszi utjainkat. minderre felkészült-
tünk, 600 szórókocsi áll szükség esetén rajthoz.

m á v a u t :

az ország valamennyi útja járható. a sűrű köd ellenére
az engels téri autóbusz-állomásról valamennyi távolsági busz el-
indult és meg is érkezett, bizonyos késéssel.

/folyt. köv./

20.10 bh

NA 20²⁰

bb 68. / a köd, a nedves, ... folyt./ bh

budapesti közlekedési vállalat:

a hirtelen olvadás következtében beázott a kis földalatti,
s egy utszakason elégett a felső vezeték. emiatt szombaton
a kora délutáni órákban, mintegy 30 percig szünetelt a forgalom.
az utasszállítást 6 autóbuszal bonyolították le.

vízművek:

a gyors olvadás sok gondot okoz a vízművek dolgozóinak,
gyakorik a csőtörések, a kisebb-nagyobb sérülés a vezeték-
ben. szombat reggel arról adtunk hírt, hogy nagyobb nyomócső-
törés történt a rákóczi úton és a verseny utcában. a környék
lakói vízszolgáltatás nélkül maradtak. a vízművek dolgozói meg-
feszített munkával a délutáni órákra kijavították a hibákat. szom-
baton délután azonban rákoskeresztúron, a pesti út és a sárándi utca
sarkán, valamint a xiii. kerületben, a hajdu utcában volt
újabb csőtörés. a vízművek dolgozói mindent elkövetnek, hogy
a hibát kijavítsák és remélik, hogy az éjszakai órákban ismét
zavartalan lesz a vízszolgáltatás.

m a l é v :

a ferihegyi repülőtérről szombat reggel kapott jelentés
még arról számolt be, hogy várhatóan nem lesz fennakadás a
légi közlekedésben. a nap folyamán azonban a ferihegyi repülő-
tér légterét olyan sűrű köd lepte el, hogy teljes egészé-
ben megbénította a forgalmat. a nap folyamán egyetlen járatot
sem tudtak utnak indítani és fogadni./mti/

- 45 -

- v é g e -

20.20 bh

NA 20²⁰